

# Souhrn vlastností biocidního přípravku

**Název přípravku:** Astrid Repellent Spray

**Typ přípravku (typy přípravků):** Typ přípravku 19 - Repelenty a atraktanty (Regulace živočišných škůdců)

**Číslo povolení:** CZ-2015-0019

**Referenční číslo záznamu v registru R4BP 3:** CZ-0012762-0000

## Obsah

Administrativní informace	1
1.1. Obchodní název přípravku	1
1.2. Držitel povolení	1
1.3. Výrobce (výrobci) biocidních přípravků	1
1.4. Výrobce(i) účinné látky / účinných látek	1
2. Složení přípravku a jeho typ složení	2
2.1. Qualitative and quantitative information on the composition of the biocidal product	2
2.2. Typ složení přípravku	2
3. Standardní věty o nebezpečnosti a pokyny pro bezpečné zacházení	2
4. Povolené(á) použití	3
5. Obecná pravidla pro používání	5
5.1. Pokyny pro používání	5
5.2. Opatření ke zmírnění rizika	5
5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy	5
5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu	5
5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování	6
6. Další informace	6

## Administrativní informace

### 1.1. Obchodní název přípravku

Astrid Repellent Spray
------------------------

### 1.2. Držitel povolení

<b>Jméno (název) a adresa držitele povolení</b>	Jméno (název)	Astrid T.M.
	Adresa	Žerotínova 1133/32 130 00 Praha 3 Česká republika
<b>Číslo povolení</b>	CZ-2015-0019	
<b>Referenční číslo záznamu v registru R4BP 3</b>	CZ-0012762-0000	
<b>Datum udělení povolení</b>	19/11/2014	
<b>Datum skončení platnosti povolení</b>	29/12/2024	

### 1.3. Výrobce (výrobci) biocidních přípravků

<b>Název výrobce</b>	Czech Aerosol, a.s.
<b>Adresa výrobce</b>	Velvety 33 415 01 Rtyne nad Bilinou Česká republika
<b>Umístění výrobních závodů</b>	Velvety 33 415 01 Rtyne nad Bilinou Česká republika

### 1.4. Výrobce(i) účinné látky / účinných látek

<b>Účinná látka</b>	23 - N,N-diethyl-m-toluamid
<b>Název výrobce</b>	Vertellus Health and Specialities Products LLC, a Delaware Limited Liability Company
<b>Adresa výrobce</b>	201 N, Illinois Street, Suite 1800 IN46204 Indianapolis Spojené státy
<b>Umístění výrobních závodů</b>	201 N, Illinois Street, Suite 1800 IN46204 Indianapolis Spojené státy

## 2. Složení přípravku a jeho typ složení

### 2.1. Qualitative and quantitative information on the composition of the biocidal product

Obecný název	Název podle IUPAC	Funkce	Číslo CAS	Číslo ES	Obsah (%)
N,N-diethyl-m-toluamid	N,N-diethyl-m-toluamide	účinná látka	134-62-3	205-149-7	19,5
Ethanol	Ethanol		64-17-5	200-578-6	38,658

### 2.2. Typ složení přípravku

AE - Dávkovač aerosolu
------------------------

## 3. Standardní věty o nebezpečnosti a pokyny pro bezpečné zacházení

### Standardní věty o nebezpečnosti

Extrémně hořlavý aerosol.  
 Způsobuje vážné podráždění očí.  
 Škodlivý pro vodní organismy, s dlouhodobými účinky.  
 Obsahuje limonen a citral. Může vyvolat alergickou reakci.

### Pokyny pro bezpečné zacházení

Uchovávejte mimo dosah dětí.  
 Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným ohněm a jinými zdroji zapálení. – Zákaz kouření.  
 Nestříkejte do otevřeného ohně nebo jiných zdrojů zapálení.  
 Nepochichujte nebo nespalujte ani po použití.

Nevdechujte aerosoly.

Zabraňte uvolnění do životního prostředí.

Chraňte před slunečním zářením. Nevystavujte teplotě přesahující 50 °C/ 122 °F.

Odstraňte obsah /obal jako nebezpečný odpad..

## 4. Povolené(á) použití

### 4.1 Popis použití

#### Použití 1 - Repelentní přípravek k přímému použití formou aerosolového rozprašovače

<b>Typ přípravku</b>	Typ přípravku 19 - Repelenty a atraktanty (Regulace živočišných škůdců)
<b>V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití</b>	Repelentní přípravek k přímému použití formou aerosolového rozprašovače
<b>Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)</b>	<p>Latinský název: Culicidae:  Obecný název: komárovití  Vývojové stadium: Dospělci   Hmyz, savci (například hlodavci)</p> <p>Latinský název: Ixodidae:  Obecný název: klíšťatovití  Vývojové stadium: Dospělci   Hmyz, savci (například hlodavci)</p> <p>Latinský název: Simuliidae:  Obecný název: muchničkovití  Vývojové stadium: Dospělci   Hmyz, savci (například hlodavci)</p>
<b>Oblast použití</b>	<p>Vnitřní</p> <p>Venkovní</p> <p>Přípravek nesmí být používán u dětí mladších 2 let.  S ohledem na zajištění dostatečné ochrany zdraví dětí od 2 do 12 let je možné přípravek aplikovat maximálně jedenkrát denně.  U dětí starších 12 let a dospělých je možné přípravek aplikovat maximálně dvakrát denně.</p>
<b>Metoda(y) aplikace</b>	<p>stříkání -</p> <p>Před použitím protřepejte. Přípravek aplikujte pravidelnými nástřiky tak, aby rovnoměrně pokryl pokožku a/nebo oblečení. Na obličej a krk nestříkejte, aplikujte přípravek na dlaň a rozetřete. Při použití proti klíšťatům je nutné preventivně ošetřit celý nekrytý povrch pokožky, oděvu a obuvi.</p>
<b>Aplikační dávka(y) a četnost aplikací</b>	<p>aplikace na pokožku a/nebo oděv - 100 -</p> <p>Přípravek nesmí být používán u dětí mladších 2 let. U dětí od 12 let a dospělých používejte nejvýše dvakrát denně (aplikaci neopakujte dříve než za 2 hodiny). U dětí od 2 do 12 let používejte nejvýše jednou denně. U dětí neaplikujte přípravek přímo na ruce</p>

### Kategorie uživatelů

## Velikost balení a obalový materiál

Široká veřejnost (neprofesionál)

Hliníkové tlakové nádoby.  
Velikosti obalu pro neprofesionální použití: až 200 ml.

### 4.1.1 Návod k danému způsobu použití

Před použitím protřepejte. Přípravek aplikujte pravidelnými nástřiky tak, aby rovnoměrně pokryl pokožku nebo oblečení. Na obličeji a krku přípravek nestříkejte, aplikujte přípravek na dlaň a rozetřete. Při použití proti klíšťatům je nutné preventivně ošetřit celý nekrytý povrch pokožky, oděvu a obuvi. Nepoškozuje vlnu, bavlnu a nylon. Zda nedochází k poškození jiných tkanin nebo plastových součástí oděvu, je nutné vyzkoušet. Může poškodit plastové povrchy. Po návratu domů pokožku umyjte vodou a mýdlem, oděvy vyperte. Neaplikujte na pokožku spálenou sluncem nebo čerstvě oholenou. Zamezte styku přípravku s očima a ústy. Při používání přípravku nejezte, nepijte a nekuřte. Přípravek obsahuje extrémně hořkou přísadu Denatonium benzoát (bitrex), která odrazuje od náhodného požití. Používejte pouze v době větraných prostorách. Skladujte odděleně od potravin, nápojů a krmiv. Neskladujte na slunci nebo v blízkosti zdroje sálavého tepla.

### 4.1.2 Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Po návratu domů pokožku umyjte vodou a mýdlem, oděvy vyperte. Neaplikujte na pokožku spálenou sluncem nebo čerstvě oholenou. Zamezte styku přípravku s očima a ústy. Při používání přípravku nejezte, nepijte a nekuřte. Přípravek obsahuje extrémně hořkou přísadu Denatonium benzoate, která odrazuje od náhodného požití. Používejte pouze v době větraných prostorách. Skladujte odděleně od potravin, nápojů a krmiv.

### 4.1.3 Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

#### První pomoc:

**PŘI ZASAŽENÍ OČÍ:** Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. Přetrvává-li podráždění očí: Vyhledejte lékařskou pomoc/ošetření.

**PŘI POŽITÍ:** Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO/lékaře.

Při podráždění kůže: Vyhledejte lékařskou pomoc/ošetření.

#### Telefonní číslo pro naléhavé situace:

Toxikologické informační středisko  
Klinika pracovního lékařství VFN a 1. LF UK  
Na Bojišti 1, 120 00, Praha 2  
tel: 224 919 293 a 224 915 402

Zabraňte uvolnění do životního prostředí.

### 4.1.4 Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití

Odstraňte obsah/obal jako nebezpečný odpad.

#### 4.1.5 Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití

Doba použitelnosti: 3 roky od data výroby na dně nádoby.  
Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným ohněm a jinými zdroji zapálení. Chraňte před slunečním zářením.  
Nevystavujte teplotě přesahující 50 °C.

### 5. Obecná pravidla pro používání

#### 5.1. Pokyny pro používání

Před použitím protřepejte. Přípravek aplikujte pravidelnými nástřiky tak, aby rovnoměrně pokryl pokožku nebo oblečení. Na obličej a krk přípravek nestříkejte, aplikujte přípravek na dlaň a rozetřete. Při použití proti klíšťatům je nutné preventivně ošetřit celý nekrytý povrch pokožky, oděvu a obuvi. Nepoškozuje vlnu, bavlnu a nylon. Zda nedochází k poškození jiných tkanin nebo plastových součástí oděvu, je nutné vyzkoušet. Může poškodit plastové povrchy. Po návratu domů pokožku umyjte vodou a mýdlem, oděvy vyperte. Neaplikujte na pokožku spálenou sluncem nebo čerstvě oholenou. Zamezte styku přípravku s očima a ústy. Při používání přípravku nejezte, nepijte a nekuřte. Přípravek obsahuje extrémně hořkou přísadu Denatonium benzoát (bitrex), která odrazuje od náhodného požití. Používejte pouze v dobře větraných prostorách. Skladujte odděleně od potravin, nápojů a krmiv. Neskladujte na slunci nebo v blízkosti zdroje sálavého tepla.

#### 5.2. Opatření ke zmírnění rizika

Přípravek nesmí být používán u dětí mladších 2 let. U dětí od 2 do 12 let používejte na pokožku a/nebo oděv nejvýše jednou denně. U dětí od 12 let a dospělých používejte nejvýše dvakrát denně. U dětí neaplikujte přípravek přímo na ruce. Uchovávejte mimo dosah dětí. Při používání přípravku nejezte, nepijte a nekuřte. Zabraňte přímému zasažení očí a rtů. Neaplikujte na pokožku spálenou sluncem nebo čerstvě oholenou. Přípravek obsahuje extrémně hořkou přísadu Denatonium benzoate, která odrazuje od náhodného požití. Používejte pouze v dobře větraných prostorách. Po návratu domů pokožku umyjte vodou a mýdlem, oděvy vyperte. Skladujte odděleně od potravin, nápojů a krmiv.

#### 5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy

##### První pomoc:

**PŘI ZASAŽENÍ OČÍ:** Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. Přetrvává-li podráždění očí: Vyhledejte lékařskou pomoc/ošetření.

**PŘI POŽITÍ:** Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO/lékaře.

Při podráždění kůže: Vyhledejte lékařskou pomoc/ošetření.

##### Telefonní číslo pro naléhavé situace:

Toxikologické informační středisko  
Klinika pracovního lékařství VFN a 1. LF UK  
Na Bojišti 1, 120 00, Praha 2  
tel: 224 919 293 a 224 915 402

Zabraňte uvolnění do životního prostředí.

#### 5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu

Odstraňte obsah/obal jako nebezpečný odpad.

## 5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování

Doba použitelnosti: 3 roky od data výroby na dně nádoby.

Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným ohněm a jinými zdroji zapálení. Chraňte před slunečním zářením. Nevystavujte teplotě přesahující 50 °C.

## 6. Další informace

Držitel povolení může zvolit použití jiných pokynů pro bezpečné použití, než uvedených v části č. 3, pokud jejich zvolená kombinace je v souladu s pravidly podle nařízení (ES) č. 1272/2008.